

趕
三
關



上海戲學書局發行

116
1232
99

趕三關 或 平貴回國 或 紅鬃烈馬

戲情說明

薛平貴自從被西涼國代戰公主擒去之後，西涼國王不但不殺他，反而招了他做女婿。不久國王就死了，代戰公主，扶保薛平貴繼了他的王位。有一天，上朝的時節，忽然有隻很大的雁兒在空中學着人的言語，大罵平貴無道，平貴聽見雁兒能說人話，以爲必是不祥之兆，就用弓彈向牠打去，不料雁倒沒有被他打着，忽然落下了半幅羅裙，上面有他的結髮妻子王寶川寫給他的一封血書。平貴看過之後，方纔

曉得他的妻子，至今還在寒塞苦守貞節，不禁慘然。想即時回國去探望她，又恐怕代戰公主不放他走，於是用酒將公主灌醉，留下一封書信，說明以往一切情形。隨即帶了令箭，趕出三關。公主醒後不見了平貴，隨後看過書信，馬上帶了金翎鵠子，趕到西涼邊界地方追上平貴。當面和他說了許多話，最後將鵠子送與平貴，公主關照他說，如果遇有急難，祇須把鵠子放出來，西涼國的人馬就會立刻前來搭救的。本劇演到三關分別爲止，以後緊接着平貴



3 1761 2342 4

改良京戲本

回鑿的武家坡了。

登場人物

戲中人名

腳色名稱

老生

刀馬旦

薛平貴

代戰公主

莫老將軍

馬達(番將)

江海(番將)

老仙

關官

大太監

小太監(四人)

番兵(四人)

宮娥(四人)

侍衛(四人)

小番(二人)

第一場

(四小太監一大太監引薛平貴上。)

薛平貴 (唸坐場詩)離長安一十八載，思寶川

(唸引子)駕坐西涼，蒙公主，扶保孤常挂胸懷。恨魏虎將孤謀害，這冤仇

王。

(白)孤——薛平貴。乃大國長安人氏。

何日解開。

(白)孤——薛平貴。乃大國長安人氏。

只因那年征戰西涼，魏虎挂帥，以孤爲前戰先行。是孤得勝回來，魏虎假意慶功，用酒將孤灌醉，綁在紅鬃烈馬之上，放至西涼；又被公主擒來，

獻與老王，蒙老王不斬，反將公主匹配。後來老王宴駕，又蒙公主扶孤登

基。光陰似箭，指屈一十八載，今當設立早朝；內侍，閃放龍門。

(老仙上，執雁站立椅上介。)

老仙 平貴無道！平貴無道！

大太監 啓奏大王，賓鴻大雁，口吐人言。

薛平貴 有這等事！待孤看來。

老仙 平貴無道！平貴無道！

薛平貴

哦呵呀！看這賓鴻大雁，口吐人言，

罵孤無道，此乃不祥之兆。內侍，看

弓彈伺候。

(唱西皮搖板)自從盤古立地天，哪有

賓鴻吐人言。內侍取過弓和彈。

(小太監將弓彈交平貴射雁介。)

薛平貴

(接唱搖板)對準賓鴻撒了弦。

(老仙擲下白布一方介，下。)

大太監 啓奏大王，賓鴻大雁不見，有血書在

此。

薛平貴

待孤看來。

(叫頭)寶川！賢妻！曉——妻吓！

(唱西皮倒板)見血書不由孤淚流滿面

改良京戲本

四

，撩袍端帶上銀安。

(呼頭) 寶川，賢妻，妻吓！

(唱西皮快三眼板) 點點珠淚洒落在胸前，

常隨官與孤把班散。

(四小太監下。)

薛平貴

(接唱快三眼) 字字一行行寫得過全

，上寫着拜上多拜上，拜上我夫無義

男。自從我夫到西涼，妻爲你在寒暑

受盡了熬煎。早來三天能相見，遲來

三日不能團圓。看罷血書望長安，王

三姐妻寶川，吓吓吓吓我的妻呀！(

改唱西皮搖板) 夫妻們要相逢難上難

，低下頭來心思轉，猛然一計上心間

薛平貴 (接唱搖板) 快宣公主把駕參。

大太監 大王有旨，宣代戰公主上殿。

代 戰 (在幕內應) 領旨。

(四宮娥引代戰公主上。)

代 戰 (唱西皮二六板) 適纔教場操兵轉，又

聽得大王把咱宣。宮娥擺駕上銀安，

參王駕來問王安。

(白) 妻妃見駕，大王千歲。

薛平貴 平身。

代 戰 千千歲。

薛平貴 賜坐。

代戰 謝坐。大王宣咱家上殿，有何國事議論？

薛平貴 公主連日操兵辛苦，孤王備有美酒，與公主同飲。

代戰 妻身奉陪。宮娥，看酒伺候。

薛平貴 內侍看酒。

代太監 啥。

薛平貴 「唱西皮原板」夫妻們對坐飲瓊漿，她

怎知血書袖內藏。江山雖然孤執掌，怕的是南朝動刀槍。

代戰 大王。（唱西皮中三眼）大王爺但把寬心放，細聽咱家說端詳。哪怕南朝兵將廣，咱一人能擋百萬兒郎。

薛平貴 公主吓！（唱西皮搖板）公主雖然韜略

廣，一人怎擋百萬郎。

代戰 （唱西皮搖板）一來是大王爺洪福大，咱家經心也應當。宮娥將酒忙斟上，這盃酒願大王福壽綿長。

薛平貴 （唱西皮搖板）公主敬酒王心爽，多飲幾盃又何妨。

（白）吓公主連日操兵辛苦，孤王要敬你三大盃。

代戰 大王，我的酒量，比不得從前了。

薛平貴 從前能飲多少？

代戰 有百盃之量。

薛平貴 如今呢？

代戰 五十變盃。

薛平貴 還是一樣。內侍，看酒。

(場面胡琴奏小過門，代戰醉介。)

大太監 公主醉倒。

薛平貴 你也醉了！(唱西皮快板)「見公主醉

銀安，中了平貴巧機關。內侍與孤把衣換。

(換衣介。)

(接唱快板)番邦令箭插腰間，不辭公

主跨刀鞍。

大太監 公主問起大王，如何回奏？

薛平貴 唉！(唱西皮快板)難捨公主十分賢，

桌案現有筆和硯，字字行行寫一篇。

春夏秋冬四季天，孤王親自去關邊。

你若念在夫妻義，帶領人馬趕三關。

你若不念夫妻義，西涼國改作了女兒

川。番兒帶過紅鬃戰。

(上馬介。)

(接唱搖板)公主醒來對她言孤去

(薛平貴下。)

(薛平貴下。)

(唱西皮倒板)適纔酒醉銀安殿。

(白)吓！

(唱西皮搖板)不見大王在哪邊！

(白)大王往哪裏去了？

大太監 開邊去了。

代戰 可留下什麼？

大太監 有書信一封，公主請看。

代戰 待咱家看來。（唱西皮快板）上寫着春

夏秋冬四季天，孤王親自去開邊。你
若念在夫妻義，帶領人馬趕三關。你

若不念夫妻義，西涼國改作了女兒川

○看罷書信心思念。

（白）哦哦是了！

（唱西皮搖板）想必是大王回長安。

（白）我想大王不別而行，一定是回長

安無疑。留下書信一封，叫咱家帶兵

追趕。內侍，吩咐馬達江海，全身披挂

大太監 公主有令，吩咐馬達江海，全身披挂

，教場伺候。

代戰 （唱西皮搖板）大王做事禮不端，不該

私自回長安。點齊人馬將他趕，追趕

大王問一番。

（衆人同下。）

第二場

（馬達江海同上。）

馬達 家住在北國，

江海 說話不利羅。

馬達 吃的是牛羊肉，

江海 騎的是大駱駝。

第三場

(二小番引關官上。)

關官 奉了公主命，把守在頭關。孩子們，
帶路上關。

(薛平貴上。)

薛平貴 吹一關。

關官 那裏去得！

薛平貴 奉了公主將令，出關另有公幹。

關官 可有令箭？

薛平貴 請看。

關官 孩子們，開關。

(薛平貴過關介，下。)

馬達 馬達。

江海 江海。

馬達 諸位。

江海 諸位。

馬達 公主發兵，在此伺候。

江海 諸位。

(四小番引代戰公主上。)

(同白)參見公主。

龍噠，人馬可齊？

齊備多時。

吩咐兵發頭關。

(同白)昨一巴圖魯，兵發頭關。

(衆人同下。)

(四小番馬達江海引代戰公主上。)

帶路上關。

關官 參見公主。

(薛平貴上。)

代戰 龍噦！我且問你，可曾看見大王過關？

沒有？

關官 方纔有一人過關，帶有公主令箭，不

曉得是大王不是？

代戰 嘿！你連大王爺都不認識。來，與我

打，兵發二關。

(衆人同下。)

第四場

關官 薛平貴，請看。

(薛平貴過關介，下。)

關官 把了頭關，又把二關。孩子們，還是

關官方纔有一個人過關，不曉得是不是大

薛平貴

(叫頭)且住！來此已是我國地界，看

王爺？

代戰 嘿！你們的差使，越當越回來啦，與

城上好像莫老將軍模樣，待我冒叫一

我綁駛，兵發三關。

聲。啊！城上莫老將軍請了？

(衆人同下。)

老將軍

請啦請啦，何人叫老夫的名諱？

薛平貴

先行平貴回朝。

第五場

老將軍

打鬼打鬼！

薛平貴

何言打鬼？

老將軍

你死在西涼下國，跑到我這裏現魂來

啦？

薛平貴

仇人甚多，咒罵於我。

老將軍

你說你是薛平貴，有何爲證？

薛平貴

紅鬃烈馬爲證。

老將軍

俺莫老將軍是也。奉主旨意，鎮守

平貴

界牌三關，兒郎帶路上關。

(薛平貴上。)

(場面起鼓介。)

(叫頭)哎呀老將軍哪！後面追兵甚急

，快快開城再覈。

老將軍 諒你一個人，也反不到哪裏去。來呀

！把這個城門給我舉起來。

(薛平貴進城介，下。)

(四小番馬達江海引代戰公主上。)

馬 达 啓稟公主，來此國三關。

怎麼？到了他國三關啦嗎？

是！

前去叫關。

昨。

回來，到這他國地面，說話要和氣點兒。

代 戰 江 海 達

趕三翻載本

江馬
海達

老將軍
老將軍

老頭兒
老頭兒

不玩火球。
不玩火球。

老姜到油鹽店裏買去。

黃鑑到魚攤上買去。

皇上？

老將軍

老將軍

老將軍

老將軍

老將軍

老將軍

肚子到肉舖裏買去。我看你們兩個人，長得人不人鬼不鬼，長了兩條仙鶴腿，找那好臉子的來說話？

請公主上前答話。

如此，待我向前。城上的老伯請了？

城下的小老太太請啦。

改良京戲本

代戰 借問老將軍，你可曾看見你國的先行

平貴，我國的大王過去沒有？

老將軍 你國的大王沒有看見，我國的先行平

貴回來了。

代戰 老將軍有所不知，你國的先行，就是

我國的大王，他若過關，煩你老人家

，請他上得城來，我們說上三言兩語

，即刻帶兵回去，既不招災，也不惹

禍。老將軍，你看好是不好哇？

老將軍 丫頭哇！（念乾板）有老漢在城樓

，叫了一聲黃毛丫頭細聽從頭，我國

先行薛平貴，一到你國就講自由，白

天教他打麻將，一到晚上把鴉片烟來

抽，只抽得面黃肌瘦，只剩骨頭不長肉。今天你來到此，又把老漢我來物，我這裏早已預備了一個大鐵鉤，你在城下拘，我在城上拘，把你拘上城來脫了你的鞋子搜，看看你有幾個：

代戰 什麼呀？

老將軍 脚趾頭。

代戰 這老小子真不講理。馬達江海，一齊

攻城。

馬達 咋！

老將軍 慢來慢來，你是一個明白人，跟我老

頭子鬧些什麼？你將人馬暫退一箭之地，我把先行平貴叫上城來，你們愛

唱什麼唱什麼？你看好不好？

代戰須要言而有信？

老將軍豈肯失信與你。

代戰馬達江海，將人馬暫退一箭之地。

(代戰下。)

老將軍先行！先行！

薛平貴吓，莫老將軍，勝負如何？

老將軍大敗而回，請先行敵樓答話。

薛平貴有勞了。(唱西皮快板)莫老將軍對我

言，公主領兵趕三關。放心不下敵樓

看。

(上城介。四小番馬達江海引代戰上。)

薛平貴(接唱西皮快板)旌旗遮住半邊天。馬

江馬海達

有請公主？
達江海一聲喚，快請公主到城邊王有
諾言。

(唱西皮快板)馬達江海一聲喚，催馬
挺槍到關前，坐在羅鞍用目看。

(白)啊！

(接唱西皮快板)城樓上站的是無義男
。我國有何虧負你，爲何私自回長安

薛平貴

(唱西皮快板)那一日駕坐銀安殿，賓
鴻大雁口吐人言。手執金弓銀彈打，

打下了半幅血羅紗，孤王打開從頭看
，家有賢妻王寶川。

代戰 慢着！大王你張口王寶川，閉口也是王寶川，我問你，這王寶川是你的什麼人？

薛平貴 乃是孤的髮妻。

代戰 怎麼？你早有驥老婆啦嗎？

薛平貴 正是。

代戰 啊喎！你真害苦我啦。想你當初被

擒，老王不忍殺害，反將咱家，許配

你爲婚，不久我父王宴駕，咱家保你

登基，執掌西涼一十八載，你從來沒

有提過你有什麼前妻，既有前妻，就

該對我說明，好將她接到西涼，同享

榮華共受富貴，你不該用酒將我灌醉

，盜去咱家令箭。你回長安去了，思想起來，你們這南蠻子，真是太沒有良心了！

（唱西皮倒板）代戰女坐雕鞍淚流滿面。

代戰 大王，騎馬，夫吓！

薛平貴 （叫頭）公主，賢妻，妻吓！

代戰 （唱西皮快板）尊一聲大王爺細聽咱言，南朝中有前妻王三姐，從前就該說

根源。

薛平貴 （接唱西皮快板）本當與你說實言，公主不放也枉然。

代戰 （接唱快板）聽一言來怒冲冠，要回長

安難上難。

薛平貴

(白)哎呀！(唱西皮搖板)一見公主變了臉，嚇得孤王心胆寒。站立城樓望長安，王三姐，妻寶川，吓我的妻呀！

薛平貴

多謝公主。(唱西皮快板)一見公主開恩典，不由孤王喜心間。站立城樓高聲喚，馬達江海聽我言。人馬休向西涼轉，就將大營繁城邊。我這裏交換鵠兒金批令箭，到寒窯看一看王氏寶川。

薛平貴

多謝公主。

救就是了。

代 戰

(唱西皮快板)見大王哭得心好慘，不由咱家心內詳。有心放他回朝轉，恐怕一去不回還。低下頭來心暗轉。

(哭白)有了。

(接唱西皮搖板)忽然一計上心間。

(白)我說大王，你也不必哭了。非是

咱家不放你回去，只因你國奸多忠少，是我不能放心，我這裏有金翎鵠子

代 戰

(唱西皮快板)一見大王回長安，倒叫咱家心內慘。人馬休向西涼轉，就在

(薛平貴下。)

(叫頭)公主，賢妻，吓妻呀！

改良京戲本

一六

城邊聚營盤。等候金鈕錦子轉，那時
發兵反長安。

(衆人同下。)

完

上海書局
武學書局
發行

◎李白水編 ◎標準劇本 ◎
平劇彙刊

詳註·工尺簡譜·尖圓字音·板眼墊腔

是學胡琴的藍本

是學京劇的良師

四郎探母	法門寺	呈祥借	龍凤呈祥	院碑	殺豬	媳婦	關帝
龍戲鳳	戲曹	元河	譜海記	漁家燈	打漁	家燈	關
放羊	卷	益	記	蓮冊	寶清	蓮冊	
捉牧		汾鳥					
打鼓	曹計	狀					
空城	樓						
黃							
上戰	天蒲	黃三	金擊	台掌	盜趕	宗三	卷關
	台關						
一捧雪				八大錦			

沈乃葵編
女起解 五花洞 春秋配

武家坡 玉堂春

最新出版
霓裳艷影集
南北坤伶戲照百餘幀
銅版紙印 洋裝一冊

改良京戲本

天	審	鼎	武	三寶	貴	烏	遊	烏	打	黃	打	提	打	空	四	郎
門	雷	河	武	盛	家	娘	連	馬	龍	龍	提	漁	放	鼓	城	探
斬	刺	牧	春	教	當	盆	戲	戲	提	鵝	殺	出	曹	馬	計	母
子	報	湯	羊	坡	燈	銅	記	鳳	院	箱	家	摸	曹	曾	計	母
武	貴	文	投	斬	掃	戰	賀	女	三	桑	洪	徐	東	御	霸	翠
昭	妃	昭	軍	經	松	太	后	堂	園	羊	金	王	佐	南	胡	碑
闢	醉	別	下	馬	太	馬	起	會	寄	跑	金	天	斷	天	戲	別
酒	闢	堂	書	平	殿	解	審	子	洞	城	台	妻	臂	門	姬	山
四	玉	王	得	春	新	鳳	鴻	鳳	金	版	羣	甘	法	二	失	李
進	堂	寶	意	秋	黃	儀	鶯	還	鎖	馬	英	露	門	印	陵	御
士	春	訓	緣	配	袍	亭	禧	集	葉	金	道	寺	會	救	射	侯
南	上	白	九	牧	殊	戰	一	打	溝	定	連	宇	三十	盜	清	釣
陽	天	蟠	更	羊	砂	長	捧	嚴	陽	遣	軍	營	宇	道	宗	元
闢	台	台	卷	慈	沙	雪	嵩	樓	津	山	寨	鋒	經	本	卷	譜

究必印翻所有權版

改良京戲本 趕 三 關

每冊國幣

編者 林如樞

出版者 晓星書店

發行人 陳慈銘

總發行所

上海戲學書局
河南路一七六號

1950年3月27日

直接邮

63

4499244

(26)



SKBC
IG
232
19